

# 中港貿易須知： 如何通過訴訟法處理中國內地的債務糾紛



**陳有德** – 美國歐文氏商業顧問 (香港) 有限公司 高級顧問  
**蘇萍** – 北京市盈科 (廣州) 律師事務所 合夥人

中港兩地交易頻繁，常有金錢往來及糾紛、欠債問題，因此應運而生。因此，港商企業必需要瞭解中國內地的放賬交易風險及中國司法程式和法規，方能於對方違約時保障自身的權益，並降低營商及壞賬風險。

是次網上研討會，講者將為參加者講解在中國營商時要注意的事項，闡述如何在內地通過民事訴訟法、非訴訟法以及仲裁法在中國處理商賬問題。並針對企業在中國應收賬或債權及債務的糾紛處理，以最新實際個案與參加者探討當前國內最新情況和分享法律追款經驗。本研討會歡迎各大小企業的行政人員、廠商財務主管、銷售人員及各級管理人員參加。

## 研討會內容：

1. RMS大數據 - 疫情下國內企業應收賬回收風險情況
2. 18個中國主要行業的應收賬款回款表現
3. 在國內回收應收款項合法的又穩妥方法
4. 國內提起訴訟的流程
5. 國內仲裁流程
6. 國內執行流程
7. 國內新法律法規
8. 港商投資的風險防範

## 講者：

**陳有德** – 美國歐文氏商業顧問 (香港) 有限公司 高級顧問

陳先生累積逾30年商帳管理經驗，曾帶領團隊處理超過百億帳務，具有豐富催收實戰經驗。陳先生亦是一位資深的商帳管理講者，於中港台主持逾千次培訓。

**蘇萍** – 北京市盈科 (廣州) 律師事務所 合夥人

蘇律師從事法律工作16多年，曾任廣州仲裁委員會辦案秘書，廣州盈科建設工程部副主任，為多間政府機構、事業單位、銀行、公司擔任法律顧問。擅長訴訟與仲裁、房地產及土地並購、銀行及不良資產清收等。

## 語言：

廣東話

## 日期及時間：

2022年 3月17日 (15:00 to 17:30)

## 費用：

經美國歐文氏報名可享優惠價  
每位HK\$380

此活動將於網上進行 (Zoom)

BOOKING FORM (Fax: 2201 8288)

## China-Hong Kong Trade Webinar: How to Handle Debt Disputes in China Through Litigation Law 中港貿易須知: 如何通過訴訟法處理中國內地的債務糾紛

Enquiry: Wing Lau    Tel: 2201 8296    wing.lau@iqor.com

Company:

Contact Person:

Tel:

Email:

Name of attendee: Mr/Ms

Position:

Email:

### PAYMENT BY

Cheque:

HK\$

(payable to **The Hong Kong General Chamber of Commerce**)

Please post to **Ms Cathy Chan, HKGCC, 22/F United Centre, 95 Queensway, HK**

Cash Deposit/Transfer to HSBC A/C:500-166897-838

(please fax the payment slip to **Cathy Chan at 2821-9582**)